

IV JORNADA INTERNACIONAL DE LA DELEGACIÓN NOROESTE DE EUROPA
DE LA ASOCIACIÓN DE LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DE AMÉRICA LATINA
IV ALFALito: 25 y 26 de marzo de 2021.
Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés,
Academia Boliviana de la Lengua
Estocolmo, Suecia

Estudios del español y del portugués

<p>COMITÉ CIENTÍFICO: Hella Olbertz, Universidad de Amsterdam, Universidade de Santiago de Compostela; Robert de Jonge, Universidad de Groningen, Holanda; Claudio Cifuentes-Aldunate, University of Southern Denmark</p>	
<p>COORDINADORA: Nadezhda Bravo Cladera. Delegada regional de la ALFAL para la región Noroeste de Europa (Bélgica, Dinamarca, Finlandia, Holanda, Inglaterra, Islandia, Noruega y Suecia), Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés, Academia Boliviana de la Lengua</p>	
<p>PROGRAMA</p>	
<p>CONFERENCIA PLENARIA (viernes, 26: 19:30-20:30) Português e Espanhol: avaliando a origem latina na fonologia Prof. Dr. Dermeval da Hora Universidade Federal do Pará-PA-Brasil Presidente da Associação de Linguística e Filologia da América Latina</p>	
<p><u>Jueves, 25 de marzo</u></p>	
	<p>Presidente de la sesión: Hella Olbertz, Universidad de Amsterdam, Universidade de Santiago de Compostela</p>
Hora	Ponencias
16:00-16:10	Inauguración del evento/ Benvenida: Nadezhda Bravo Cladera
<p>Estudios y Análisis del discurso</p>	
16:10-16:30	<p>La coherencia como un hecho discursivo Tatiana Sorokina (Universidad Autónoma Metropolitana, Xochimilco) t.sorokina@gmail.com</p>
16:30-16:50	<p>La circulación interactiva del sentido en el diálogo en castellano de jóvenes de la ciudad de El Alto Nadezhda Bravo Cladera (Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés, Academia Boliviana de la Lengua) n.bravo.cladera@gmail.com</p>

IV JORNADA INTERNACIONAL DE LA DELEGACIÓN NOROESTE DE EUROPA
DE LA ASOCIACIÓN DE LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DE AMÉRICA LATINA
IV ALFALito: 25 y 26 de marzo de 2021.
Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés,
Academia Boliviana de la Lengua
Estocolmo, Suecia

Estudios del español y del portugués

Pragmática	
16:50-17:10	<p>Apelativos y otras fórmulas de tratamiento nominales en jóvenes universitarios de Caracas Carolina Gutiérrez-Rivas (Central Michigan University) gutie1c@cmich.edu</p>
17:10- 17:20: PAUSA	
Sociolingüística	
17:20-17:40	<p>Manifestaciones lingüísticas urbanas en los virreinos de Perú y la Nueva España Ángela Helmer (Tesorera de la ALFAL. University of South Dakota, EE.UU) angela.helmer@usd.edu</p>
17:40-18:00	<p>El uso de los pronombres <i>le</i> y <i>lo/la</i> en español: ¿cuestión gramatical o sociocultural? Robert de Jonge (Universidad de Groningen, Holanda) r.de.jonge@rug.nl</p>
Español como segunda lengua y como lengua extranjera	
18:00-18:20	<p>El uso de las fórmulas fáticas en la clase de ELE Anastasia Kutkova (Moscow State University) info@kutkova-msu.ru a.kutkova@mail.ru</p>
18:20-18:30: PAUSA	
Estructuras lingüísticas	
18:30-18:50	<p>Ampliación de los usos discursivos en cláusulas de relativo con antecedente expreso: <i>donde</i> versus <i>en el/la que</i> Ana Cristina Yuvero (Universidad Nacional de San Luis) anayuvero@gmail.com & Florencia Silva Yuvero (Universidad Nacional de San Luis) florenciayuvero369@gmail.com</p>

IV JORNADA INTERNACIONAL DE LA DELEGACIÓN NOROESTE DE EUROPA
DE LA ASOCIACIÓN DE LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DE AMÉRICA LATINA
IV ALFALito: 25 y 26 de marzo de 2021.
Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés,
Academia Boliviana de la Lengua
Estocolmo, Suecia

Estudios del español y del portugués

18:50-19:10	La expresión del perfecto continuativo en español: un análisis basado en el uso Javier Rivas (Universidad de Colorado, Boulder) rivasrod@colorado.edu
19:10-19:30	Motivación conceptual de las pasivas pronominales impersonales del español Nicole Delbecque (Universidad Católica de Lovaina. KU Leuven) Nicole.Delbecque@kuleuven.be
Estudios de literatura en América Latina y el Caribe	
19:30-19:50	La utopía deshecha: el imposible freno de la plenitud al deseo Claudio Cifuentes-Aldunate (University of Southern Denmark) cca@sdu.dk
19:50-20:00	Cierre de sesión: Nadezhda Bravo Cladera

<u>Viernes, 26 de marzo</u>	
Hora	Ponencias
16:00-16:10	Información pertinente: Nadezhda Bravo Cladera
	Presidente de la sesión: Robert de Jonge, Universidad de Groningen, Holanda
Estructuras Lingüísticas	
16:10-16:30	Perífrasis seudohendidas Hella Olbertz (Universidad de Amsterdam, Universidade de Santiago de Compostela) h.g.olbertz@uva.nl olbertzhg@gmail.com & Victoria Vázquez Rozas (Universidade de Santiago de Compostela) victoria.vazquez@usc.es

IV JORNADA INTERNACIONAL DE LA DELEGACIÓN NOROESTE DE EUROPA
DE LA ASOCIACIÓN DE LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DE AMÉRICA LATINA
IV ALFALito: 25 y 26 de marzo de 2021.
Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés,
Academia Boliviana de la Lengua
Estocolmo, Suecia

Estudios del español y del portugués

Estudios y Análisis del discurso	
16:30-16:50	<p>El discurso de la des(cortesía) en la Feria 16 de julio de la ciudad de El Alto Giovana Villa Flores (Universidad Mayor de San Andrés (UMSA)) giovanavilla3000@gmail.com Asiste: Nadezhda Bravo Cladera (UMSA)</p>
16:50-17:10	<p>La construcción de la identidad de experto en un foro médico en español Barbara De Cock (Université catholique de Louvain) & Carolina Figueras Bates (Universitat de Barcelona) Barbara.decock@uclouvain.be Expone: Barbara De Cock</p>
17:10-17:20	PAUSA
17:20-17:40	<p>La ideología en el diccionario escolar venezolano: un estudio metalexigráfico Johanna Margarita Rivero Belisario (Universidad Pedagógica Experimental Libertador-Instituto Pedagógico de Caracas (UPEL-IPC)) johannarivero@gmail.com</p>
Pragmática	
17:40-18:00	<p><i>“Lo importante es que no pasó nada, ¡sólo hubiera/hubiese faltado!”: ¿Por qué hablamos sobre lo que no ocurrió ni va a ocurrir? Una aproximación a la contrafactualidad de pasado</i> Angelita Martínez (Universidad Nacional de la Plata) angemalucea@gmail.com & Adriana Speranza (Universidad Nacional de Moreno, Universidad Nacional de La Plata) paglispe@gmail.com, asperanza@unm.edu.ar</p>
Español como segunda lengua y lengua extranjera	
18:00-18:20	<p>El miedo de hablar y de errar en el aula ELE: factores agravantes y atenuantes” Nair Floresta Andrade Neta (Universidad Estadual de Santa Cruz (UESC)) nairandradeneta@gmail.com</p>

IV JORNADA INTERNACIONAL DE LA DELEGACIÓN NOROESTE DE EUROPA
DE LA ASOCIACIÓN DE LINGÜÍSTICA Y FILOLOGÍA DE AMÉRICA LATINA
IV ALFALito: 25 y 26 de marzo de 2021.
Universidad de Uppsala, Universidad Mayor de San Andrés,
Academia Boliviana de la Lengua
Estocolmo, Suecia

Estudios del español y del portugués

Morfología	
18:20-18:40	<p>Neología e composição: compostos neológicos V+S no português brasileiro contemporâneo Ieda Maria Alves (Universidade de São Paulo, Brasil) iemalves@usp.br</p>
18.40-18:50: PAUSA	
Sociolingüística	
18:50-19:10	<p>A palatalização de oclusivas alveolares no distrito de Riacho da Cruz, Januária -MG: a influência do fator social e do fator linguístico qualidade da vogal subjacente Evilázia Ferreira Martins (Universidade Estadual de Minas Gerais- Unimontes (UFMG)) evilaziamartins@gmail.com & María José de Souza Porto (UFMG-Unimontes) porto.maria98@gmail.com</p>
19:10-19:30	<p>O papel do estilo no uso do /s/ em coda português brasileiro Pedro Felipe de Lima Henrique (IFRN, UFPB, Capes -Print) pedrofelipe@hotmail.com & André Wesley Dantas de Amorim (FU Berlin, DAAD) amorim_awd@hotmail.com</p>
19:30-20:30	<p>PLENARIA Português e Espanhol: avaliando a origem latina na fonologia Prof. Dr. Dermeval da Hora Universidade Federal do Pará-PA-Brasil Presidente da Associação de Linguística e Filologia da América Latina</p>
20:30-20:40	Clausura: Nadezhda Bravo Cladera